

Poland-Chełm: Fuels
OJ S 21/2022 31/01/2022
Contract award notice
Supplies

Legal Basis:
Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Powiat Chełmski
National registration number: 11019822100000
Postal address: Plac Niepodległości 1
Town: Chełm
NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski
Postal code: 22-100
Country: Poland
Contact person: Alicja Kowalska
E-mail: sekretariat@powiatchelmski.pl
Telephone: +48 825627501
Fax: +48 825627510
Internet address(es):
Main address: <http://spchelm.bip.lubelskie.pl>
Address of the buyer profile: www.powiatchelmski.pl

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Dostawa paliw płynnych
Reference number: OG.272.1.79.2021

II.1.2. Main CPV code

09100000 Fuels

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia jest: Dostawa paliw płynnych
Zamówienie zostało podzielone na 3 części:
Część 1 – Zakup benzyny bezołowiowej PB 95 w ilości do 20 000,00 litrów
Część 2 – Zakup gazu propan butan w butli w ilości do 15 sztuk

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 106 820,00 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Zakup benzyny bezołowiowej PB 95 w ilości do 20 000,00 litrów

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

09132100 Unleaded petrol

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski

Main site or place of performance: Powiat Chełmski

II.2.4. Description of the procurement

CZĘŚĆ 1:

Przedmiotem zamówienia jest sukcesywny zakup paliw ciekłych: benzyny bezołowiowej (Pb 95) spełniającej

wymagania obowiązującej Polskiej Normy (dla benzyny bezołowiowej: PN-EN 228+A1: 2017-06) oraz

wymagania wynikające z ustawy z dnia 10 kwietnia 1997 roku – Prawo energetyczne (Dz. U. z 2021 r. poz.

716 z późn. zm.) i Rozporządzenia Ministra Gospodarki z dnia 9 października 2015 r. w sprawie wymagań

jakościowych dla paliw ciekłych /Dz. U. z 2015 r., poz. 1680 z późn. zm./ w ilościach: benzyna bezołowiowa (Pb

95)- do 20 000,00 litrów.

Zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne ww. wymagań, jednak Wykonawca który powołuje się na

rozwiązanie równoważne opisywane przez Zamawiającego, jest zobowiązany wskazać, że oferowane przez

niego dostawy spełniają wymagania określone przez Zamawiającego.

Podana ilość przedmiotu zamówienia jest wartością szacunkową, w przypadku niezrealizowania ilościowego

przedmiotu zamówienia przez Zamawiającego w czasie trwania umowy, zakup uważa się za zakończony bez

jakichkolwiek roszczeń odszkodowawczych. Minimalna realizacja ilościowa to 70% przedmiotu zamówienia.

Wykonanie przedmiotu zamówienia odbywać się będzie każdorazowo w stacji paliw

Wykonawcy, zlokalizowanej

w obrębie granic administracyjnych miasta Chełm do kanistrów w zależności od potrzeb Zamawiającego.

Wykonawca zobowiązuje się umożliwić każde tankowanie 6 dni w tygodniu (od poniedziałku do soboty) w

godzinach od 6:00 do 22:00.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Zakup gazu propan butan w butli w ilości do 15 sztuk

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

09122000 Propane and butane

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski

Main site or place of performance: Powiat Chełmski

II.2.4. Description of the procurement

CZĘŚĆ 2:

Przedmiotem zamówienia jest sukcesywny zakup gazu propan-butan w butli w ilości do 15 sztuk spełniającego normę PN-C-96008-1998.

Zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne w/w wymagań, jednak Wykonawca który powołuje się na

rozwiązanie równoważne opisywane przez Zamawiającego, jest zobowiązany wskazać, że oferowane przez

niego dostawy spełniają wymagania określone przez Zamawiającego.

Podana ilość przedmiotu zamówienia jest wartością szacunkową, w przypadku niezrealizowania ilościowego

przedmiotu zamówienia przez Zamawiającego w czasie trwania umowy, zakup uważa się za zakończony bez

jakichkolwiek roszczeń odszkodowawczych. Minimalna realizacja ilościowa to 70% przedmiotu zamówienia.

Wykonanie przedmiotu zamówienia odbywać się będzie każdorazowo w stacji paliw

Wykonawcy, lub

innym sklepie zlokalizowanych w obrębie granic administracyjnych miasta Chełm w zależności od potrzeb

Zamawiającego.

Wykonawca zobowiązuje się umożliwić zakup gazu propan-butan w butli 6 dni w tygodniu (od poniedziałku do

soboty) w godzinach od 6:00 do 22:00.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Zakup płynu Ad-Blue w ilości do 6 000,00 litrów
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

09211500 Reductor oils

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski
Main site or place of performance: Powiat Chełmski

II.2.4. Description of the procurement

CZĘŚĆ 3:

Przedmiotem zamówienia jest sukcesywny zakup płynu Ad-Blue w ilości do 6 000,00 litrów spełniającego normy

ISO 22241 (ISO 22241-1, ISO 22241-2, ISO 22241-3).

Zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne w/w wymagań, jednak Wykonawca który powołuje się na

rozwiązanie równoważne opisywane przez Zamawiającego, jest zobowiązany wskazać, że oferowane przez

niego dostawy spełniają wymagania określone przez Zamawiającego.

Podana ilość przedmiotu zamówienia jest wartością szacunkową, w przypadku niezrealizowania ilościowego

przedmiotu zamówienia przez Zamawiającego w czasie trwania umowy, zakup uważa się za zakończony bez

jakichkolwiek roszczeń odszkodowawczych. Minimalna realizacja ilościowa to 70% przedmiotu zamówienia.

Wykonanie przedmiotu zamówienia odbywać się będzie każdorazowo w stacji paliw

Wykonawcy, lub innym

sklepie zlokalizowanych w obrębie granic administracyjnych miasta Chełm do kanistrów w zależności od

potrzeb Zamawiającego.

Wykonawca zobowiązuje się umożliwić każde tankowanie 6 dni w tygodniu (od poniedziałku do soboty) w

godzinach od 6:00 do 22:00.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Award of a contract without prior publication of a call for competition in the Official Journal of the European Union in the cases listed below

- No tenders or no suitable tenders/requests to participate in response to open procedure

Explanation:

Na podstawie art. 214 ust. 1 pkt 6) Zamawiający może udzielić zamówienia w trybie zamówienia z wolnej ręki, jeżeli w postępowaniu prowadzonym uprzednio w trybie przetargu nieograniczonego nie zostały złożone żadne oferty, a pierwotne warunki zamówienia nie zostały w istotny sposób zmienione.

W dniu 26.10.2021 r. został ogłoszony przetarg nieograniczony na zadanie pn. Dostawa paliw płynnych. Termin składania ofert minął w dniu 26.11.2021 r. o godz. 10.00. Do tego czasu na:

Część 2 – Zakup benzyny bezołowiowej Pb 95 w ilości do 20 000,00 litrów,

Część 3 – Zakup gazu propan-butan w butli w ilości do 15 sztuk,

Część 4 – Zakup płynu Ad-Blue w ilości do 6 000,00 litrów

nie złożono żadnej oferty.

Postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego w powyższych częściach zostało unieważnione.

Biorąc pod uwagę wskazany powyżej stan faktyczny, a w szczególności fakt, iż do dalszego prawidłowego funkcjonowania jednostki Zamawiającego konieczne jest wykonanie ww. zamówienia, w konsekwencji uznać należy, iż spełnione zostały przesłanki art. 214 ust.1 pkt 6) ustawy, a przeprowadzenie postępowania w trybie zamówienia z wolnej ręki jest w pełni uzasadnione.

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2021/S 208-543807](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1

Lot No: 1

Title:

Zakup benzyny bezołowiowej PB 95 w ilości do 20 000,00 litrów

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

25/01/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 0

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Exoil Paliwa Sp. z o.o. Sp. k.

National registration number: 5632423329

Postal address: 22-100 Chełm, ul. Okszkowska 27

Town: Chełm

NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski

Postal code: 22-100

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 94 180,00 PLN

Total value of the contract/lot: 89 268,29 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 2

Lot No: 2

Title:

Zakup gazu propan butan w butli w ilości do 15 sztuk

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

25/01/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 0
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Exoil Paliwa Sp. z o.o. Sp. k.
National registration number: 5632423329
Postal address: 22-100 Chełm, ul. Okszowska 27
Town: Chełm
NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski
Postal code: 22-100
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1 060,00 PLN
Total value of the contract/lot: 1 158,54 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 3

Lot No: 3

Title:

Zakup płynu Ad-Blue w ilości do 6 000,00 litrów

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

25/01/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1
Number of tenders received from SMEs: 0
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 0
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Exoil Paliwa Sp. z o.o. Sp. k.
National registration number: 5632423329
Postal address: 22-100 Chełm, ul. Okszowska 27
Town: Chełm
NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski
Postal code: 22-100
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 11 580,00 PLN

Total value of the contract/lot: 17 073,17 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

- 24.1. Środki ochrony prawnej przewidziane są w dziale VI ustawy,
- 24.2. Środkami ochrony prawnej są odwołanie i skarga do sądu,
- 24.3. Środki ochrony prawnej przysługują Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy,
- 24.4. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz SIWZ przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 154 pkt 5 ustawy,
- 24.5. Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy,
- 24.6. Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności Zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania,
- 24.7. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby w formie pisemnej w postaci papierowej albo w postaci elektronicznej, opatrzone odpowiednio własnoręcznym podpisem albo kwalifikowanym podpisem elektronicznym,
- 24.8. Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, iż Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przesłanie jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia przy użyciu środków komunikacji elektronicznej,
- 24.9. Odwołanie w postępowaniu wnosi się w następujących terminach:
 - a) w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane przy użyciu środków komunikacji elektronicznej albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób,

- b) odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu oraz wobec postanowień SIWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia SIWZ na stronie internetowej,
- c) odwołanie wobec czynności innych niż określone pkt a) i b) wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia,
- 24.10. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu,
- 24.11. Skargę wnosi się do sądu okręgowego właściwego dla siedziby Zamawiającego,
- 24.12. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminie 7 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. Prawo pocztowe (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz. 1041), jest równoznaczne z jej wniesieniem.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

26/01/2022